

1000000
AANVULLEND PARITAIR COMITE VOOR DE WERKLIEDEN

1000000
COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR OUVRIERS

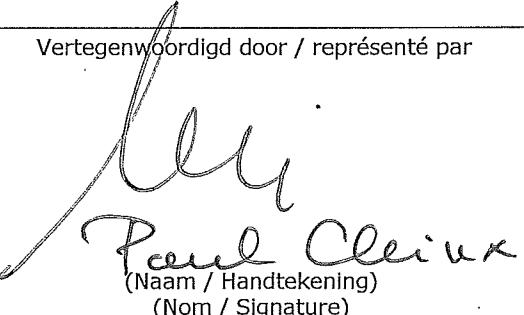
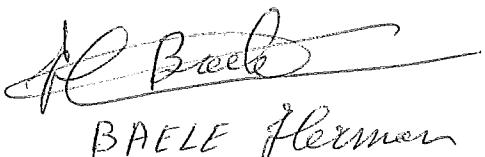
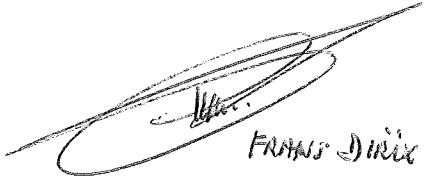
Tijdens de vergadering van 03/02/2016

En sa séance du 03/02/2016

Tussen de volgende organisaties vertegenwoordigd in het Paritair Comité werd de collectieve arbeidsovereenkomst gesloten :

Collectieve arbeidsovereenkomst in het aanvullend paritair comité voor werkliden betreffende opleiding

Convention collective de travail au sein de la Commission paritaire auxiliaire pour ouvriers relative à la formation

VERBOND VAN BELGISCHE ONDERNEMINGEN FEDERATION DES ENTREPRISES DE BELGIQUE	Vertegenwoordigd door / représenté par  Paul Cleinx (Naam / Handtekening) (Nom / Signature)
ALGEMEEN BELGISCH VAKVERBOND FEDERATION GENERALE DU TRAVAIL DE BELGIQUE	Vertegenwoordigd door / représenté par  BAELE Hermen (Naam / Handtekening) (Nom / Signature)
ALGEMEEN CHRISTELIJK VAKVERBOND VAN BELGIE CONFEDERATION DES SYNDICATS CHRETIENS DE BELGIQUE	Vertegenwoordigd door / représenté par  FRANS D'INNE (Naam / Handtekening) (Nom / Signature)
ALGEMENE CENTRALE DER LIBERALE VAKBONDEN VAN BELGIE CENTRALE GENERALE DES SYNDICATS LIBERAUX DE BELGIQUE	Vertegenwoordigd door / représenté par  Jahan Vandijck (Naam / Handtekening) (Nom / Signature)

COLLECTIEVE ARBEIDSOVEREENKOMST GESLOTEN OP 3 FEBRUARI 2016 IN HET AANVULLEND PARITAIR COMITÉ VOOR WERKLIEDEN BETREFFENDE OPLEIDING	CONVENTION COLLECTIVE DE TRAVAIL CONCLUE LE 3 FEVRIER 2016 AU SEIN DE LA COMMISSION PARITAIRE AUXILIAIRE POUR OUVRIERS RELATIVE A LA FORMATION
<p>Artikel 1 Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de arbeiders die onder de bevoegdheid vallen van het Aanvullend paritair comité voor werklieden.</p>	<p>Article 1^{er} La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers des entreprises relevant de la compétence de la Commission paritaire auxiliaire pour ouvriers.</p>
<p>Artikel 2 De ondernemingen zullen minstens één keer per jaar hun bedrijfsopleidingsplan voor arbeiders ter bespreking voorleggen aan de Ondernemingsraad, of bij het CPBW bij ontstentenis van een Ondernemingsraad, en een overzicht geven van de aandachtspunten opgemaakt uit de evaluatie van de opleidingen van het vorig jaar. Dit laatste heeft vooral tot doel te komen tot kwaliteitsvolle opleidingen.</p>	<p>Article 2 Au moins une fois par an, les entreprises présenteront leur plan de formation d'entreprise pour les ouvriers pour discussion au Conseil d'entreprise, ou au CPPT à défaut de Conseil d'entreprise, et donneront un aperçu des points d'attention issus de l'évaluation des formations de l'année précédente. Ce dernier point vise essentiellement à parvenir à des formations de qualité.</p>
<p>Artikel 3 Binnen het Fonds voor Vorming zullen de mogelijkheden onderzocht worden voor initiatieven in verband met ingroeibanen</p>	<p>Article 3 Au sein du Fonds de formation les possibilités de prendre des initiatives aux emplois tremplins seront examinés.</p>
<p>Artikel 4 De sociale partners zullen binnen het Fonds voor Vorming initiatieven onderzoeken met betrekking tot duurzame inzetbaarheid.</p>	<p>Article 4 Les partenaires sociaux examineront au sein du Fonds de formation des initiatives relatives à l'employabilité durable.</p>
<p>Artikel 5 Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor de periode van 1 januari 2015 tot 31 december 2016.</p>	<p>Article 5 La présente convention collective de travail est conclue pour une période allant du 1^{er} janvier 2015 au 31 décembre 2016.</p>